

微小粒子状物質 (PM2.5) に関する学校の対応について (お知らせ) (ポ)
Sobre a providência que a escola tomará à poluição PM2.5 (Aviso)

愛知県は、微小粒子状物質 (PM2.5) について以下の場合、「注意喚起情報」を発令します。
A província de Aichi fará o anúncio de 「Tchui kanki johō」 nos casos abaixo sobre a poluição PM2.5

【注意喚起情報を発令する判断基準】

【Será feita o anúncio oficial de TCHUI KANKI JOHO(informações de advertência)】

- 県内を3区域(尾張、西三河、東三河)に分け、区域ごとに発令する

O anúncio será dividido em três regiões(OWARI, NISHIMIKAWA e HIGASHI MIKAWA)

- 午前5時から午前7時までの1時間の平均値が $85 \mu\text{g}/\text{m}^3$ を超過したとき

De manhã das 5:00 às 7:00hs, durante 1 hora, se a previsão passar de $85\mu\text{g}/\text{m}^3$ da média.

- 午前5時から正午まで、午前5時から午後1時まで、午前5時から午後2時まで、午前5時から午後3時まで及び午前5時から午後4時までの各1時間の平均値が $80 \mu\text{g}/\text{m}^3$ を超過したとき

Durante os horários de 5:00hs até meio dia, das 5:00hs às 13:00hs, das 5:00hs às 14:00hs, das 5:00hs às 15:00hs e das 5:00hs às 16:00hs, se a previsão passar de $80 \mu\text{g}/\text{m}^3$ da média do dia verificada por cada 1 hora.

《解除基準》《Avaliação para desbloquear》

- ◇ 午前0時をもって解除する。なお、それ以前に該当区域の測定値が $50 \mu\text{g}/\text{m}^3$ 以下になった場合も解除する。

No caso de ser avaliado abaixo de $50\mu\text{g}/\text{m}^3$ e quando der 0:00hs(meia noite) será desbloqueado.

本校では児童の健康管理の観点から「注意喚起情報」が発令された場合、下記のように対応します。ご理解の上、ご協力のほどよろしくお願いします。

記 Nota

- ◎ PM2.5 に関して「注意喚起情報」が発令された場合
No caso de anúncio oficial de informações de advertência referente a poluição PM 2.5

- 屋外での活動(体育、遠足、昼休みの遊び等)において激しい運動を控える。

* 屋外活動終了後には洗眼、うがいを指導する。

* 屋外活動後の健康観察を入念に行う。

- Evitar exercícios intenso ao ar livre(Ed.Física, Excursão, Brincadeiras do intervalos)

* Após voltar das atividades ao ar livre, orientar para fazer gargarejo e lavar os olhos.

* Após voltar das atividades ao ar livre, observar a condição de saúde.

- 教室の換気は、必要最小限にする。
Fazer a circulação do ar, o mínimo necessário.

- ぜんそく等の呼吸器系疾患など健康上注意を要する児童の様子に、特に注意を払う。

Ter atenção com crianças que precisam de cuidados por terem asma ou outros tipos de doenças respiratórias.

※ 呼吸器疾患など児童の健康上で特に注意を必要とする場合は、担任までお知らせください(マスク等が必要な場合は、ご家庭での準備をお願いします)。

Avisar o professor se tiver doença respiratória.(se necessário usar máscara, favor providenciar).

〈参考〉

- 1 「注意喚起情報」が発令された場合は、愛知県から岩倉市教育委員会を通して学校へ連絡されます。
- 2 「注意喚起情報」の発令は、愛知県のホームページで確認できます。